

Regidoria de Cultura

Ajuntament dels Poblets

PROGRAMACIÓ CULTURAL - desembre 2008

DIUMENGE 7 DE DESEMBRE.- 17.00 H. AUDITORI MUNICIPAL.
MÚSICA CORAL

Concert de Nadal a càrrec de la coral *SINGGRUPPE JÁVEA*. Sota la direcció de *Ruth Hablützel*.

Entrada gratuïta.

DIUMENGE 14 DE DESEMBRE.- 12.00 H. AUDITORI MUNICIPAL.
MÚSICA DE BANDA

La primera part del concert, audició instrumental dels educands de *l'Escola de Música dels Poblets*.

Durant la segona part, concert de la banda en honor a *Santa Cecília* sota la direcció de *Merxe Femenia*.

La Unió Musical “Els Poblets”

Entrada lliure

DIVENDRES 19 DE DESEMBRE.- 20.30 H. CASA DE CULTURA.
TEATRE INFANTIL

“Festival de Nadal 2008”

Espectacle musical a càrrec dels alumnes del *Col·legi P. Ausiàs March*. Organitzat per l'*A.M.P.A.* amb la col·laboració del professorat i de l'Ajuntament dels Poblets.

Entrada lliure.

DIUMENGE, 21 DE DESEMBRE. 19.00 H. ESGLÉSIA PARROQUIAL.
TRADICIONS

Concert de *NADALES* a càrrec de l'*Orfeó del Verger*.

Entrada gratuïta.

ORGANITZA: *Regidoria de Cultura.*

COORDINA: *Mancomunitat Cultural de la Marina Alta.*

PATROCINA: *Ajuntament dels Poblets.*

Concejalía de Cultura **Ajuntamiento de Els Poblets**

PROGRAMACIÓN CULTURAL - diciembre 2008

DOMINGO 7 DE DICIEMBRE.- 17.00 H. AUDITORIO MUNICIPAL.
MÚSICA CORAL

Concierto de Navidad a cargo de la coral *SINGGRUPPE JÁVEA*. Bajo la dirección de *Ruth Hablützel*.

Entrada gratuita.

DOMINGO 14 DE DICIEMBRE.- 12.00 H. AUDITORIO MUNICIPAL.
MÚSICA DE BANDA

La primera parte del concierto, audición instrumental de los alumnos de *La Escuela de Música de Els Poblets*.

Durante la segunda parte, concierto de la banda en honor a *Santa Cecília* bajo la dirección de *Merxe Femenia*.

La Unió Musical “Els Poblets”

Entrada libre

VIERNES 19 DE DICIEMBRE.- 20.30 H. CASA DE CULTURA.

TEATRO INFANTIL

"Festival de Navidad 2008"

Espectáculo musical a cargo de los alumnos del Colegio *Ausiàs March*. Organizado por la *A.M.P.A.*, la colaboración del profesorado y del Ayuntamiento de Els Poblets.

Entrada libre.

DOMINGO 21 DE DICIEMBRE. 19.00 H. IGLESIA PARROQUIAL.

TRADICIONES

Concierto de *VILLANCICOS* a cargo El *Orfeón de El Verger*.

Entrada gratuita.

ORGANIZA: *Concejalía de Cultura.*
COORDINA: *Mancomunidad Cultural de la Marina Alta.*
PATROCINA: *Ayuntamiento de Els Poblets.*

Culture Councillor

Els Poblets Town Hall

CULTURAL PROGRAM - December 2008

SUNDAY 7th DECEMBER - 17.00 Hours MUNICIPAL AUDITORIUM.
CORAL MUSIC

Christmas Concert preformed by *SINGGRUPPE JÁVEA*. Directed by *Ruth Hablützel*.

Free Entrance

SUNDAY 14th DECEMBER - 12.00 Hours MUNICIPAL
AUDITORIUM.
BAND MUSIC

The first part of the concert will be an instrumental audition by the students of *La Escuela de Música de Els Poblets*.

During the second part, the band will play in honour of *Santa Cecília* under the direction of *Merxe Femenia*.

La Unió Musical "Els Poblets"

Free Entrance

FRIDAY 19th DECEMBER - 20.30 H. CASA DE CULTURA.
CHILDRENS' THEATRE

"Festival de Navidad 2008"

Musical Spectacular by the students of *Ausiàs March School*. Organized by *A.M.P.A.*, in coloboration with the teachers and Els Poblets Town Hall.

Free Entrance.

SUNDAY 21st DECEMBER - 19.00 Hours - PARISH CHURCH.
TRADITIONS

Carol Concert performed by The Choir of El Verger.

Free Entrance

ORGANIZER: *Culture Councillor.*
CO-ORDINATER: *Mancomunidad de la Marina Alta.*
SPONSER: *Els Poblets Town Hall.*

Kulturamt **Der Stadt Els Poblets**

Kulturprogramm - Dezember 2008

Sonntag, 7. Dezember 17.00 Uhr. Städtisches Auditorium
Chormusik

Weihnachtskonzert der *SINGGRUPPE JÁVEA* unter Leitung von
Ruth Hablützel.

Eintritt frei.

Sonntag, 14. Dezember 12.00 Uhr. Städtisches Auditorium
Orchestermusik

Im ersten Teil des Konzertes spielen die Schüler der *Musikschule von Els Poblets* vor.

Im zweiten Teil spielt das gesamte Orchester zu Ehren der *Santa Cecilia* unter der Leitung von *Merxe Femenia*.

Musikvereinigung "Els Poblets"

Eintritt frei

Freitag, 19. Dezember 20.30 Uhr, Kulturhaus
Kindertheater

"Weihnachtsfest 2008"

Musikalische Aufführung durch die Schüler der Schule *Ausiàs March*. Organisiert durch die *A.M.P.A.*, in Zusammenarbeit mit dem Lehrerkollegium und der Stadtverwaltung von Els Poblets.

Eintritt frei

Sonntag, 21. Dezember 19.00 Uhr, Pfarrkirche
Traditionen

Konzert von *VILLANCICOS* (traditionellen Weihnachtsliedern) durch die Gruppe *Orfeón de El Verger*.

Eintritt frei

ORGANISATION:

KOORDINATION:

SCHIRMHERRSCHAFT:

Stadträtin für Kultur.

Gemeindeverband Marina Alta.

Stadtverwaltung Els Poblets.

